



Съвет на  
Европейския съюз

Брюксел, 26 септември 2022 г.  
(OR. en)

12383/22

---

---

Междуинституционално досие:  
2022/0268 (NLE)

---

---

PECHE 318

### **ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ**

---

Относно: РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА за изменение на Регламент (ЕС) 2022/109 за определяне на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси за 2022 г., приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза

---

## РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2022/... НА СЪВЕТА

от ...

**за изменение на Регламент (ЕС) 2022/109 за определяне на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси за 2022 г., приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 43, параграф 3 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕС) 2022/109 на Съвета<sup>1</sup> се определят възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси за 2022 г., приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза.
- (2) С Регламент (ЕС) 2022/109, изменен с Регламент (ЕС) 2022/1091 на Съвета<sup>2</sup>, се определя временен общ допустим улов (ОДУ) за хамсията (*Engraulis encrasicolus*) в подзони 9 и 10 на Международния съвет за изследване на морето (ICES) и във водите на Съюза от участък 34.1.1 на Комитета по риболова в централната източна част на Атлантическия океан (СЕСАФ) за периода от 1 юли 2022 г. до 30 септември 2022 г. до публикуването на предоставеното от ICES научно становище за периода от 1 юли 2022 г. до 30 юни 2023 г. След като посоченото научно становище беше публикувано на 17 юни 2022 г., като по този начин се осигури продължаване на риболовната дейност, следва да се определи окончателният ОДУ за периода от 1 юли 2022 г. до 30 юни 2023 г. В съответствие с посоченото становище ОДУ следва да бъде определен на 15 777 тона.

---

<sup>1</sup> Регламент (ЕС) 2022/109 на Съвета от 27 януари 2022 г. за определяне на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси за 2022 г., приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза (ОВ L 21, 31.1.2022 г., стр. 1).

<sup>2</sup> Регламент (ЕС) 2022/1091 на Съвета от 30 юни 2022 г. за изменение на Регламент (ЕС) 2022/109 за определяне на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси за 2022 г., приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза (ОВ L 176, 1.7.2022 г., стр. 5).

- (3) С Регламент (ЕС) 2022/109 се установява специално условие по отношение на квотите за сафрид (*Trachurus spp.*) в подзона 9 на ICES. В Регламент (ЕС) 2022/109 не е определен процент, обвързан с това специално условие, в очакване на актуализираното научно становище на ICES относно междузоновата гъвкавост между подзона 9 и участък 8с на ICES. На 18 август 2022 г. ICES публикува техническо становище относно междузоновата гъвкавост между подзона 9 и участък 8с на ICES. Целесъобразно е Съюзът да определи процента, обвързан със специалното условие, в съответствие с посоченото техническо становище на ICES.
- (4) Поради това Регламент (ЕС) 2022/109 следва да бъде съответно изменен.
- (5) Ограничението на улова на хамсия в подзони 9 и 10 на ICES и във водите на Съюза от участък 34.1.1 на CECAF следва да се прилага от 1 юли 2022 г. Специалното условие по отношение на квотите за сафрид (*Trachurus spp.*) в подзона 9 на ICES следва да се прилага от 1 януари 2022 г. Това прилагане с обратно действие не засяга принципите на правна сигурност и защита на оправданите правни очаквания, тъй като възможностите за риболов на хамсия се увеличават и се въвежда междузонова гъвкавост по отношение на възможностите за риболов на сафрид. Предвид неотложната необходимост да се избегне прекъсването на риболовните дейности, настоящият регламент следва да влезе в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

*Член 1*  
*Изменение на Регламент (ЕС) 2022/109*

Регламент (ЕС) 2022/109 се изменя в съответствие с приложението към настоящия регламент.

*Член 2*

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Разпоредбите относно сафрида в подзона 9 на ICES се прилагат от 1 януари 2022 г.

Разпоредбите относно хамсията в подзони 9 и 10 на ICES и във водите на Съюза от участък 34.1.1 на CECAF се прилагат от 1 юли 2022 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в ... на

*За Съвета*  
*Председател*

---

## ПРИЛОЖЕНИЕ

Част А от приложение ІА към Регламент (ЕС) 2022/109 се изменя, както следва:

1) втората таблица се заменя със следното:

„Вид: Хамсия <i>Engraulis encrasicolus</i>	Зона: 9 и 10; води на Съюза от CECAF 34.1.1 (ANE/9/3411)
Испания 7 546 <sup>(1)</sup>	Предпазен ОДУ
Португалия 8 231 <sup>(1)</sup>	
Съюз 15 777 <sup>(1)</sup>	
ОДУ 15 777 <sup>(1)</sup>	
<sup>(1)</sup> Риболов по тази квота може да се извършва само от 1 юли 2022 г. до 30 юни 2023 г.“;	

2) двадесет и четвъртата таблица се заменя със следното:

„Вид: Сафриди <i>Trachurus spp.</i>	Зона: 9 (JAX/09.)
Испания 35 516 <sup>(1)</sup>	Аналитичен ОДУ Прилага се член 8, параграф 2 от настоящия регламент.
Португалия 101 761 <sup>(1)</sup>	
Съюз 137 277	
ОДУ 143 505	
<sup>(1)</sup> Специално условие: до 3% от тази квота могат да се ловят в 8с (JAX/*08С.)“.	